

3 മിനുറ്റ് പ്രവചനക്കുറിപ്പ് തയ്യാറാക്കുവാൻ സഹായകരമായ,
പ്രവചനത്തിനുള്ള ഉദാഹരണ-വിഷയങ്ങൾ

2023-DST— ദൂത് ഒമ്പത്
മാതൃകാകാവ്യങ്ങളുടെ ഭേദം

ദിവസം 1
വിഷയം 1

The kingdom of the Son of God is established for us to enjoy Christ as life (Deut. 8:8; Col. 2:19)
(Please illustrate that a mature pomegranate tree as a symbol of the abundance and beauty of life.)

ക്രിസ്തുവിനെ ജീവനായി ആസ്വദിക്കുവാനാണ് ദൈവപുത്രന്റെ രാജ്യം സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത് (ആവ. 8:8; കൊലൊ. 2:19)
(ജീവന്റെ സമൃദ്ധിയുടെയും സൗന്ദര്യത്തിന്റെയും പ്രതീകമായി വിളഞ്ഞ ഒരു മാതൃകാകാവ്യം ആയിരിക്കുന്നു എന്നത് ദയവായി വിവരിക്കുക.)

വിഷയം 2

We live in His kingdom by living in the resurrection, having the Son as our life (Col. 1:13)
(Please illustrate with examples that the kingdom of the Son of God.)

പുത്രൻ നമ്മുടെ ജീവനെ നിലയിൽ നമുക്കുണ്ടായിരിക്കുന്നതിലൂടെ പുനരുത്ഥാനത്തിൽ ജീവിക്കുകയാണ് നാം അവന്റെ രാജ്യത്തിൽ ജീവിക്കുന്നു (കൊലൊ. 1:13)
(ദൈവപുത്രന്റെ രാജ്യം എന്നത് ഉദാഹരണങ്ങൾ സഹിതം വിശദീകരിക്കുക.)

ദിവസം 2
വിഷയം 3

The book of Colossians unveils the vision of the wonderful, infinitely extended, and all-inclusive Christ (Eph. 3:17-19)
(Please illustrate that if we see this vision, Christ will gradually replace every aspect of our natural human life.)

കൊലൊസ്സ്യരുടെ പുസ്തകം അത്യന്തവും അനന്തമായി വ്യാപിപ്പിക്കപ്പെട്ടതും സർവ്വവും ഉൾക്കൊള്ളുന്നതുമായ ക്രിസ്തുവിന്റെ ദർശനം അനാവരണം ചെയ്യുന്നു (എഫെ. 3:17-19)
(നാം ഈ ദർശനം കാണുകയാണെങ്കിൽ, നമ്മുടെ സ്വാഭാവിക മനുഷ്യ ജീവന്റെ എല്ലാ വശങ്ങളും ക്രിസ്തു ക്രമേണ മാറ്റിസ്ഥാപിക്കുമെന്ന് ദയവായി വിവരിക്കുക.)

വിഷയം 4

Christ is the cultivated olive tree, and we are branches of the wild olive tree (Rom. 11:24)
(Please illustrate that our relationship with Christ by the illustration of branches of the wild olive tree grafted into the cultivated olive tree.)

ക്രിസ്തു നാട്ടൊലീവ് വൃക്ഷമാണ്, നാം കാട്ടൊലീവ് വൃക്ഷത്തിന്റെ ശാഖകളാണ് (റോമ. 11:24)
(നാട്ടൊലീവിലേക്ക് ഒട്ടിച്ചുചേർക്കപ്പെട്ട കാട്ടൊലീവിന്റെ ശാഖകളുടെ ചിത്രത്തിലൂടെ ക്രിസ്തുവുമായുള്ള നമ്മുടെ ബന്ധത്തെ ദയവായി വിവരിക്കുക.)

ദിവസം 3

വിഷയം 5

The pomegranates were made of linen, symbolizing humanity, while the bells were made of gold, symbolizing divinity (Exo. 28:33-34)

(Please illustrate that the fullness of life is manifested in the humanity of the church, while the sound of warning is manifested in the divinity of the church.)

മാതളനാരങ്ങകൾ മനുഷ്യത്വത്തെ പ്രതീകപ്പെടുത്തുന്ന ചണനൂലുകൊണ്ടാണ് നിർമ്മിച്ചിരുന്നത്, അതേസമയം മണികൾ ദിവ്യത്വത്തെ പ്രതീകപ്പെടുത്തുന്ന സ്വർണ്ണം കൊണ്ടാണ് നിർമ്മിച്ചിരുന്നത് (പുറ. 28:33-34)

(ജീവന്റെ നിറവ് സഭയുടെ മനുഷ്യത്വത്തിലാണ് വെളിപ്പെടുന്നത്, അതേസമയം മുന്നറിയിപ്പിന്റെ ശബ്ദം സഭയുടെ ദിവ്യത്വത്തിലാണ് വെളിപ്പെടുന്നത് എന്നത് ദയവായി വിശദമാക്കുക.)

വിഷയം 6

The pomegranates and the bells were arranged alternately, one bell and one pomegranate (Exo. 28:34)

(Please illustrate that the signs of the proper church life is the spiritual significance of the pomegranates and the bells.)

മാതളനാരങ്ങകളും മണികളും മാറിമാറി ക്രമീകരിച്ചിരുന്നു, ഒരു മണിയും ഒരു മാതളനാരങ്ങയും (പുറ. 28:34)

(മാതളനാരങ്ങകളുടെയും മണികളുടെയും ആത്മീയ പ്രാധാന്യമാണ് ശരിയായ സഭാജീവിതത്തിന്റെ അടയാളങ്ങൾ എന്നത് ദയവായി വിശദമാക്കുക.)

ദിവസം 4

വിഷയം 7

The rich manifestation of life is eternal, complete, in resurrection, and in the spirit (Jer. 52:23; John 7:38)

(Please illustrate that the spiritual significance of "Out of one hundred pomegranates, ninety-six were exposed to the open air.")

ജീവന്റെ സമ്പന്നമായ വെളിപ്പെടൽ ശാശ്വതവും പൂർണ്ണവും പുനരുത്ഥാനത്തിലും ആത്മാവിലുമാണ് (യിരേ. 52:23; യോഹ. 7:38)

("ഓരോ നൂറു മാതളപ്പഴങ്ങളിൽ തൊണ്ണൂറ്റാറെണ്ണം പുറമെ കാണപ്പെട്ടിരുന്നു," എന്നതിന്റെ ആത്മീയ പ്രാധാന്യം വിവരിക്കുക.)

വിഷയം 8

Our natural being must be covered (Jer. 52:23)

(Please illustrate that the spiritual significance of "four of every one hundred pomegranates were hidden".)

നമ്മുടെ സ്വാഭാവിക ആളത്തം മറയ്ക്കപ്പെടണം (യിരേ. 52:23)

("ഓരോ നൂറു മാതളപ്പഴങ്ങളിൽ നാലെണ്ണം മറയ്ക്കപ്പെട്ടിരുന്നു" എന്നതിന്റെ ആത്മീയ പ്രാധാന്യം ദയവായി വിവരിക്കുക.)

ദിവസം 5

വിഷയം 9

Only the Lord can appreciate our beauty (S. S. 4:3)

(Please illustrate the spiritual significance of "your cheeks are behind your veil".)

നമ്മുടെ സൗന്ദര്യത്തെ വിലമതിക്കുവാൻ കർത്താവിന് മാത്രമേ കഴിയൂ (ഉത്തമ ഗീതം 4:3)

("നിന്റെ ചെന്നികൾ നിന്റെ മൂടുപടത്തിൻ ഉള്ളിൽ" എന്നതിന്റെ ആത്മിക പ്രാധാന്യം വ്യക്തമാക്കുക.)

വിഷയം 10

The difference between a garden and a park (S. S. 4:12)

(Please illustrate the spiritual significance of "A garden enclosed,/A spring shut up, a fountain sealed".)

പുനോട്ടവും ഉദ്യാനവും തമ്മിലുള്ള വ്യത്യാസം (ഉത്തമ ഗീതം 4:12)

("കെട്ടി അടച്ചിരിക്കുന്ന ഒരു തോട്ടം, അടച്ചിരിക്കുന്ന ഒരു നീരുറവു, മുദ്രയിട്ടിരിക്കുന്ന ഒരു കിണറു." എന്നതിന്റെ ആത്മിക പ്രാധാന്യം വ്യക്തമാക്കുക.)

ദിവസം 6

വിഷയം 11

Life is within us, causing us to live, and godliness is the outward manifestation of our inner life (2 Pet. 1:3)

(Please illustrate that life is the inner power, the inner strength, that produces outward godliness, leading to and resulting in glory.)

ജീവൻ അകമെയാണ്, അത് നമ്മെ ജീവിക്കുവാൻ പ്രാപ്തമാക്കുന്നു; അകമെയുള്ള ജീവന്റെ ബാഹ്യമായ ആവിഷ്കാരമെന്ന നിലയിൽ ദൈവികത പുറമെയാണ് (2 പത്രോ. 1:3)

(തേജസ്സിലേക്ക് നയിക്കുകയും തേജസ്സിൽ പരിണമിക്കുകയും ചെയ്യുന്ന ബാഹ്യമായ ദൈവികത പുറപ്പെടുവിക്കുവാനുള്ള ആന്തരിക ഊർജം, ആന്തരിക ബലം ആണ് ജീവൻ എന്നത് വിശദമാക്കുക.)

വിഷയം 12

Divine love is higher than human love (2 Pet. 1:5-7; Gal. 5:13-14)

(Please illustrate that divine love is the ornament of all the virtues of the Christian life.)

ദിവ്യ സ്നേഹം മനുഷ്യ സ്നേഹത്തേക്കാൾ ഉയർന്നതാണ് (2 പത്രോ. 1:5-7; ഗലാ. 5:13-14)

(ദിവ്യ സ്നേഹം ക്രിസ്തീയ ജീവിതത്തിന്റെ എല്ലാ നന്മകളുടെയും അലങ്കാരമാണെന്നത് ദയവായി വിവരിക്കുക.)